



Unione europea

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Lussemburgo Fax: +352 29 29 42 670

Posta elettronica: ojs@publications.europa.eu Info e formulari on-line: <http://simap.europa.eu>

**Bando di gara**  
(Direttiva 2004/18/CE)

## Sezione I : Amministrazione aggiudicatrice

### I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto:

Denominazione ufficiale: [Isontina Ambiente S.r.l.](#) Carta d'identità nazionale: *(se noto)*

Indirizzo postale: [via Cau de Mezo 10](#)

Città: [Ronchi dei Legionari](#) Codice postale: [34077](#) Paese: [Italia \(IT\)](#)

Punti di contatto: [Ufficio gare](#) Telefono: [+39 0481770611](#)

All'attenzione di: [RUP - ing. Giuliano Sponton](#)

Posta elettronica: [isontinambiente.gare@legalmail.it](mailto:isontinambiente.gare@legalmail.it) Fax: [+39 0481770633](#)

**Indirizzi internet:** *(se del caso)*

Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore: *(URL)* <http://www.isontinambiente.it/>

Indirizzo del profilo di committente: *(URL)* <http://www.isontinambiente.it/bandi-e-gare>

Accesso elettronico alle informazioni: *(URL)* <http://www.isontinambiente.it/bandi-e-gare>

Presentazione per via elettronica di offerte e richieste di partecipazione: *(URL)*

**Ulteriori informazioni sono disponibili presso**

I punti di contatto sopra indicati  Altro (completare l'allegato A.I)

**Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso**

I punti di contatto sopra indicati  Altro (completare l'allegato A.II)

**Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a**

I punti di contatto sopra indicati  Altro (completare l'allegato A.III)

### I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice

Ministero o qualsiasi altra autorità nazionale o federale, inclusi gli uffici a livello locale o regionale

Agenzia/ufficio nazionale o federale

Autorità regionale o locale

Agenzia/ufficio regionale o locale

Organismo di diritto pubblico

Istituzione/agenzia europea o organizzazione internazionale

Altro: *(specificare)*

[Società partecipata da enti locali con affidamento "in house"](#)

### I.3) Principali settori di attività

Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

- Difesa
- Ordine pubblico e sicurezza
- Ambiente
- Affari economici e finanziari
- Salute
- Abitazioni e assetto territoriale
- Protezione sociale
- Servizi ricreativi, cultura e religione
- Istruzione
- Altro: *(specificare)*

**I.4) Concessione di un appalto a nome di altre amministrazioni aggiudicatrici**

L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:

sì  no

*ulteriori informazioni su queste amministrazioni aggiudicatrici possono essere riportate nell'allegato A*

## Sezione II : Oggetto dell'appalto

### II.1) Descrizione :

#### II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice :

SERVIZIO DI TRASPORTO E SMALTIMENTO DEL PERCOLATO PRODOTTO DAGLI IMPIANTI AZIENDALI - CIG 56429895D5

#### II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione :

Scegliere una sola categoria – lavori, forniture o servizi – che corrisponde maggiormente all'oggetto specifico dell'appalto o degli acquisti

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <input type="radio"/> Lavori   | <input type="radio"/> Forniture                           | <input checked="" type="radio"/> Servizi |
| <input type="checkbox"/> Esecuzione  | <input type="checkbox"/> Acquisto                         | Categoria di servizi n.: 16              |
| <input type="checkbox"/> Progettazione ed esecuzione   | <input type="checkbox"/> Leasing                          | Per le categorie di servizi cfr.         |
| <input type="checkbox"/> Realizzazione, con qualsiasi mezzo di lavoro, conforme alle prescrizioni delle amministrazioni aggiudicatrici | <input type="checkbox"/> Noleggio                         | l'allegato C1                            |
|  | <input type="checkbox"/> Acquisto a riscatto              |  |
|  | <input type="checkbox"/> Una combinazione di queste forme |  |

Luogo principale di esecuzione dei lavori, di consegna delle forniture o di prestazione dei servizi :

- 1- discarica di rifiuti non pericolosi in Località Pecol dei lupi, s.n. a Cormòns (GO)
- 2 - impianto di compostaggio in Località Gesimis, 5 a Moraro (GO)

Codice NUTS: ITD43

#### II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici, l'accordo quadro o il sistema dinamico di acquisizione (SDA):

- L'avviso riguarda un appalto pubblico
- L'avviso riguarda la conclusione di un accordo quadro
- L'avviso comporta l'istituzione di un sistema dinamico di acquisizione (DPS)

#### II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro : (se del caso)

- Accordo quadro con diversi operatori
- Accordo quadro con un unico operatore

Numero :

oppure

(se del caso) numero massimo : di partecipanti all'accordo quadro previsto

#### Durata dell'accordo quadro

Durata in anni : oppure in mesi :

Giustificazione per un accordo quadro con una durata superiore a quattro anni :

#### Valore totale stimato degli acquisti per l'intera durata dell'accordo quadro (se del caso, indicare solo in cifre)

Valore stimato, IVA esclusa : Valuta :

oppure

Valore: tra : e : Valuta :

Frequenza e valore degli appalti da aggiudicare : (se noto)

**II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti :**

L'appalto ha per oggetto il servizio di trasporto e smaltimento del percolato prodotto presso la discarica di Cormòns (GO) – C.E.R. 19.07.03 – e presso l'impianto di compostaggio di Moraro (GO) – C.E.R. 19.05.99 – da conferire presso impianti autorizzati, come meglio specificato nel Capitolato Speciale d'Appalto.

**II.1.6) Vocabolario comune per gli appalti (CPV) :**

	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se del caso)
Oggetto principale	90510000	

**II.1.7) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP) :**

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP) :  sì  no

**II.1.8) Lotti:** (per ulteriori precisazioni sui lotti utilizzare l'allegato B nel numero di copie necessario)

Questo appalto è suddiviso in lotti:  sì  no

(in caso affermativo) Le offerte vanno presentate per

un solo lotto

uno o più lotti

tutti i lotti

**II.1.9) Informazioni sulle varianti:**

Ammissibilità di varianti :  sì  no

**II.2) Quantitativo o entità dell'appalto :****II.2.1) Quantitativo o entità totale :** (compresi tutti gli eventuali lotti, rinnovi e opzioni, se del caso)

La quantità annua stimata di percolato da servire è di circa 13.000 tonnellate, di cui 11.000 tonnellate dalla discarica e 2.000 tonnellate dall'impianto di compostaggio; tali quantità sono indicative e non vincolanti per la Stazione Appaltante.

Per smaltire tale quantità sono previsti circa n.450 trasporti complessivi annui verso l'impianto di destino; di questi n.120 trasporti all'anno di percolato prodotto dalla discarica verranno effettuati, verso l'impianto proposto dall'Appaltatore, dalla ditta alla quale è affidata la gestione della discarica, come previsto dal Contratto in essere con la stessa (la relativa quantità di trasporti dovrà essere scomputata mensilmente dalla quantità complessiva annua, ferma la quantità di smaltimento).

Sulla base di tali dati, l'importo presunto complessivo annuo del servizio è di €390.000,00 + IVA, a cui si devono sommare € 3.500,00 + IVA di oneri per la sicurezza, meglio specificati nel DUVRI e non soggetti a ribasso d'asta.

(se del caso, indicare solo in cifre)

Valore stimato, IVA esclusa : 780000.00 Valuta : EUR

oppure

Valore: tra : : e : : Valuta :

**II.2.2) Opzioni :** (se del caso)

Opzioni :  sì  no

(in caso affermativo) Descrizione delle opzioni :

(se noto) Calendario provvisorio per il ricorso a tali opzioni :

in mesi : oppure in giorni : (dall'aggiudicazione dell'appalto)

**II.2.3) Informazioni sui rinnovi :** *(se del caso)*

L'appalto è oggetto di rinnovo:  sì  no

Numero di rinnovi possibile: *(se noto)*                      oppure Valore: tra :                      e:

*(se noto)* Nel caso di appalti rinnovabili di forniture o servizi, calendario di massima degli appalti successivi:  
in mesi:                      oppure in giorni:                      (dall'aggiudicazione dell'appalto)

**II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione:**

Durata in mesi : 24 oppure in giorni:                      (dall'aggiudicazione dell'appalto)

oppure

inizio:                      (gg/mm/aaaa)

conclusione:                      (gg/mm/aaaa)

## Sezione III : Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

### III.1) Condizioni relative all'appalto:

#### III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: *(se del caso)*

- per la gara: garanzia provvisoria del 2% dell'importo a base di gara, con le modalità previste dall'art. 75 del D.lgs. 163/06 e s.m.i.
- per il contratto: cauzione definitiva del 10% dell'importo del contratto, con le modalità previste dall'art. 113 del D.lgs. 163/06 e s.m.i.

#### III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:

Finanziamento con fondi propri

#### III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto: *(se del caso)*

La partecipazione alla gara é consentita ai soggetti come definiti dall'art. 34 del Codice dei Contratti, in possesso dei requisiti specificati nel presente Disciplinare e nel Bando, che forma parte integrante.

#### III.1.4) Altre condizioni particolari: *(se del caso)*

La realizzazione dell'appalto è soggetta a condizioni particolari :  sì  no  
*(in caso affermativo) Descrizione delle condizioni particolari:*

### III.2) Condizioni di partecipazione:

#### III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale:

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

La partecipazione alla gara é consentita ai soggetti come definiti dall'art. 34 del Codice dei Contratti, in possesso dei requisiti specificati nel Disciplinare, in particolare:

1. idonea autorizzazione al trasporto di rifiuti speciali non pericolosi, tramite iscrizione all'Albo Gestori Ambientali, Categoria 4, classe d) o superiore;
2. idonea autorizzazione dell'impianto/i di smaltimento del percolato, che ricomprenda i codici CER oggetto dell'appalto (19.05.99 e 19.07.03) e che sia autorizzato ad una capacità minima annua pari a 25.000 ton o mc. Non saranno ammessi alla gara a soggetti che intendano svolgere, nell'ambito del presente appalto, l'attività di commercio e/o intermediazione dei rifiuti senza detenzione dei rifiuti stessi.

#### III.2.2) Capacità economica e finanziaria:

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: *(se del caso)*

Le modalità di valutazione della capacità economica e finanziaria sono indicate nel Disciplinare di gara - punto 2.1. I livelli minimi di capacità economica e finanziaria sono indicati nel Disciplinare di gara - punto 2.1.4.

### III.2.3) Capacità tecnica:

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: (se del caso)

Le modalità di valutazione della capacità economica e finanziaria sono indicate nel Disciplinare di gara - punto 2.1. I livelli minimi di capacità economica e finanziaria sono indicati nel Disciplinare di gara - punto 2.1.4.

### III.2.4) Informazioni concernenti appalti riservati: (se del caso)

- L'appalto è riservato ai laboratori protetti
- L'esecuzione dell'appalto è riservata ai programmi di lavoro protetti

### III.3) Condizioni relative agli appalti di servizi:

#### III.3.1) Informazioni relative ad una particolare professione:

La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione:  sì  no  
(in caso affermativo) Citare la corrispondente disposizione legislativa, regolamentare o amministrativa applicabile :

#### III.3.2) Personale responsabile dell'esecuzione del servizio:

Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali del personale incaricato della prestazione del servizio:  sì  no

## Sezione IV : Procedura

### IV.1) Tipo di procedura:

#### IV.1.1) Tipo di procedura:

Aperta

Ristretta

Ristretta accelerata

Giustificazione della scelta della procedura accelerata:

Procedura negoziata

Sono già stati scelti alcuni candidati (se del caso nell'ambito di alcuni tipi di procedure negoziate) :  sì  no

*(in caso affermativo, indicare il nome e l'indirizzo degli operatori economici già selezionati nella sezione VI.3 Altre informazioni)*

Negoziata accelerata

Giustificazione della scelta della procedura accelerata:

Dialogo competitivo

#### IV.1.2) Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare un'offerta: *(procedure ristrette e negoziate, dialogo competitivo)*

Numero previsto di operatori:

*oppure*

Numero minimo previsto: \_\_\_\_\_ e *(se del caso)* numero massimo

Criteri obiettivi per la selezione del numero limitato di candidati:

#### IV.1.3) Riduzione del numero di operatori durante il negoziato o il dialogo: *(procedura negoziata, dialogo competitivo)*

Ricorso ad una procedura in più fasi al fine di ridurre progressivamente il numero di soluzioni da discutere o di offerte da negoziare :  sì  no

### IV.2) Criteri di aggiudicazione

#### IV.2.1) Criteri di aggiudicazione *(contrassegnare le caselle pertinenti)*

Prezzo più basso

*oppure*

Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai

criteri indicati di seguito *(i criteri di aggiudicazione vanno indicati con la relativa ponderazione oppure in ordine discendente di importanza qualora non sia possibile la ponderazione per motivi dimostrabili)*

criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare oppure nel documento descrittivo

Criteri	Ponderazione	Criteri	Ponderazione
1.		6.	
2.		7.	
3.		8.	
4.		9.	

Criteria	Ponderazione	Criteria	Ponderazione
5.		10.	

#### IV.2.2) Informazioni sull'asta elettronica

Ricorso ad un'asta elettronica  sì  no

(in caso affermativo, se del caso) Ulteriori informazioni sull'asta elettronica:

#### IV.3) Informazioni di carattere amministrativo:

**IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice:** (se del caso)  
[CIG 56429895D5](#)

#### IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto:

sì  no

(in caso affermativo)

Avviso di preinformazione  Avviso relativo al profilo di committente

Numero dell'avviso nella GUUE: del: (gg/mm/aaaa)

Altre pubblicazioni precedenti (se del caso)

#### IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e documenti complementari o il documento descrittivo: (nel caso di dialogo competitivo)

Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti

Data: Ora:

Documenti a pagamento  sì  no

(in caso affermativo, indicare solo in cifre) Prezzo: Valuta:

Condizioni e modalità di pagamento:

#### IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione:

Data: [09/05/2014](#) Ora: [11:00](#)

#### IV.3.5) Data di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare: (se noto, nel caso di procedure ristrette e negoziate e del dialogo competitivo)

Data:

#### IV.3.6) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione:

Qualsiasi lingua ufficiale dell'UE

Lingua o lingue ufficiali dell'UE:

[IT](#)

Altro:

#### IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta:

fino al: :

oppure

Durata in mesi :                    oppure in giorni : 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)

**IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte:**

Data : 12/05/2014      (gg/mm/aaaa)    Ora10:00

(se del caso)Luogo: sede di Isontina Ambiente Srl - via Cau de mezo n.10 Ronchi dei Legionari (GO)

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte (se del caso) :

sì    no

(in caso affermativo) Informazioni complementari sulle persone ammesse e la procedura di apertura:

L'apertura dei plichi è pubblica ed è ammesso a presenziare un solo rappresentante per ogni concorrente; potrà prendervi parte attiva solo un Legale rappresentante dell'impresa offerente, ovvero soggetto munito di procura.

## Sezione VI: Altre informazioni

### VI.1) Informazioni sulla periodicità: (se del caso)

Si tratta di un appalto periodico :  sì  no

(in caso affermativo) Indicare il calendario di massima per la pubblicazione dei prossimi avvisi:

### VI.2) Informazioni sui fondi dell'Unione europea:

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea :  sì  no

(in caso affermativo) Indicare il o i progetti e/o il o i programmi:

### VI.3) Informazioni complementari: (se del caso)

Ai sensi dell'art.13 del D.Lgs. n.196/2003, la Stazione appaltante informa che i dati personali relativi ai soggetti offerenti ed alle persone fisiche che per loro agiscono saranno trattati sia in forma cartacea che mediante l'utilizzo di strumenti elettronici, informatici o telematici con logiche strettamente correlate alle finalità stesse, ed in modo da garantire in ogni caso la sicurezza e la riservatezza dei dati stessi. I dati sono raccolti per le seguenti finalità:

- accertamento della idoneità dei concorrenti a partecipare alle procedure di affidamento dei lavori, forniture e servizi, nonché a contrarre con la Stazione appaltante;
  - gestione del rapporto contrattuale (tenuta contabilità, fatturazioni e pagamenti) che ne dovesse seguire;
  - adempimenti degli obblighi normativi connessi al medesimo rapporto contrattuale;
- Il titolare del trattamento dei dati in questione è la dott.ssa Michela Lenarduzzi, Responsabile Amministrativo di Isontina Ambiente Srl.

Per le imprese stabilite in altri Stati membri dell'Unione europea, si attua quanto stabilito all'art.47 del D.Lgs. n.163/2006 e ss.mm.ii..

La Stazione Appaltante si riserva, a proprio insindacabile giudizio, la facoltà di non aggiudicare la presente procedura di gara, nonché di differire o spostare il procedimento, senza che i concorrenti possano vantare alcun diritto a rimborso spese o quant'altro, né per il fatto di aver proposto offerta, né per effetto del mancato affidamento;

La Stazione Appaltante si riserva, a proprio insindacabile giudizio, di revocare o annullare in ogni momento il Bando di gara ed il presente Disciplinare; in tali casi non potranno essere vantati diritti o pretese da alcuno. La Stazione Appaltante procederà all'aggiudicazione della gara anche quando sia pervenuta una sola offerta valida.

I soggetti partecipanti dovranno adempiere agli obblighi in materia di contributo all'Autorità per la Vigilanza sui Contratti Pubblici di lavori, forniture e servizi.

E' prevista, pena esclusione, l'effettuazione di un sopralluogo presso l'impianto, secondo quanto stabilito al punto 1.7 del Disciplinare di gara.

I documenti di gara, nonché eventuali modifiche, integrazioni o chiarimenti in merito alla procedura di gara saranno pubblicati sul sito internet <http://www.isontinambiente.it/>, sezione Bandi e gare; il concorrente è tenuto a verificare su tale sito ogni eventuale aggiornamento in merito alla procedura di gara.

Gli interessati potranno richiedere informazioni e chiarimenti ai recapiti di cui al punto 1.2 entro e non oltre cinque giorni naturali precedenti il termine ultimo di presentazione delle offerte; oltre tale termine i quesiti non saranno presi in considerazione. Verranno esaminati solo i quesiti posti in forma scritta, pervenuti entro il suddetto termine, ai quali verrà data risposta entro tre giorni lavorativi; i quesiti stessi e le relative risposte della Stazione Appaltante, rese per iscritto con lo stesso mezzo, saranno anche pubblicati in forma anonima sul sito internet aziendale di cui al punto 1.5.

Ai sensi dell'art. 1373 del Codice Civile, la Stazione Appaltante si riserva di recedere unilateralmente dal Contratto, senza oneri aggiuntivi a proprio carico, qualora intervengano, successivamente alla sua stipula, disposizioni che attribuiscono ad altri soggetti la competenza nelle materie oggetto del presente appalto (per esempio costituzione di A.A.T.O.), ovvero qualora la società Isontina Ambiente Srl dovesse decidere di aderire a progetti e/o operazioni aziendali (per esempio fusioni, conferimenti, aggregazioni, cessione di ramo d'azienda, ecc.) di/con altri soggetti, pubblici o privati, salvo che questi non decidano di subentrare nel Contratto. In quest'ultimo caso, l'appaltatore si impegna ad accettare il subentro ai medesimi patti e condizioni contrattuali, salvo eventuali diverse disposizioni normative.  
In caso di fallimento del Contraente o risoluzione del Contratto, il subentro è regolato dall'art. 140 del D.Lgs. n.163/06 e s.m.i..

#### **VI.4) Procedure di ricorso:**

##### **VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso:**

Denominazione ufficiale: [T.A.R. Tribunale Amministrativo Regionale Friuli Venezia Giulia](#)

Indirizzo postale: [Piazza Dell' Unita' D'Italia 7](#)

Città: [Trieste](#)

Codice postale: [34121](#)

Paese: [Italia \(IT\)](#)

Telefono: [+39 0406724711](#)

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: (URL) <http://www.giustizia-amministrativa.it/WEBY2K/intermediate.asp?Reg=FriuliVeneziaGiulia&Tar=Trieste>

##### **Organismo responsabile delle procedure di mediazione (se del caso)**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Telefono:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: (URL)

**VI.4.2) Presentazione di ricorsi:** *(compilare il punto VI.4.2 oppure, all'occorrenza, il punto VI.4.3)*  
[Valgono i termini e le disposizioni di cui all'art. 11 del D.lgs. 163/06 e s.m.i. e altre norme applicabili](#)

##### **VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi:**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Telefono:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: (URL)

##### **VI.5) Data di spedizione del presente avviso:**

[18/03/2014](#) (gg/mm/aaaa) - ID:2014-036794

**Allegato A**  
**Altri indirizzi e punti di contatto**

**I) Indirizzi e punti di contatto dai quali è possibile ottenere ulteriori informazioni**

Denominazione ufficiale: [Isontina Ambiente S.r.l.](#) Carta d'identità nazionale: (se noto)  
Indirizzo postale: [via Cau de Mezo 10](#)  
Città: [Ronchi dei Legionari](#) Codice postale: [34077](#) Paese: [Italia \(IT\)](#)  
Punti di contatto: [Ufficio gare](#) Telefono: [+39 0481770523](#)  
All'attenzione di: [per.ind. Angelo Marchesan](#)  
Posta elettronica: [amarchesan@isontinambiente.it](mailto:amarchesan@isontinambiente.it) Fax: [+39 0481770526](#)  
Indirizzo internet: (URL) <http://www.isontinambiente.it/>

**II) Indirizzi e punti di contatto presso i quali sono disponibili il capitolato d'oneri e la documentazione complementare**

Denominazione ufficiale: [Isontina Ambiente S.r.l.](#) Carta d'identità nazionale: (se noto)  
Indirizzo postale: [via Cau de Mezo 10](#)  
Città: [Ronchi dei Legionari](#) Codice postale: [34077](#) Paese: [Italia \(IT\)](#)  
Punti di contatto: [Ufficio gare](#) Telefono: [+39 0481770523](#)  
All'attenzione di: [per.ind. Angelo Marchesan](#)  
Posta elettronica: [amarchesan@isontinambiente.it](mailto:amarchesan@isontinambiente.it) Fax: [+39 0481770526](#)  
Indirizzo internet: (URL) <http://www.isontinambiente.it/bandi-e-gare>

**III) Indirizzi e punti di contatto ai quali inviare le offerte/domande di partecipazione**

Denominazione ufficiale: [Isontina Ambiente S.r.l. - Segreteria](#) Carta d'identità nazionale: (se noto)  
Indirizzo postale: [via Cau de Mezo n.10](#)  
Città: [Ronchi dei Legionari \(GO\)](#) Codice postale: [34077](#) Paese: [Italia \(IT\)](#)  
Punti di contatto: Telefono:  
All'attenzione di:  
Posta elettronica: Fax:  
Indirizzo internet: (URL)

**IV) Indirizzi dell'altra amministrazione aggiudicatrice a nome della quale l'amministrazione aggiudicatrice acquista**

Denominazione ufficiale Carta d'identità nazionale ( se noto ):  
Indirizzo postale:  
Città Codice postale  
Paese

----- (Utilizzare l'allegato A, sezione IV, nel numero di copie necessario) -----



**Allegato C1 – Appalti generici**  
**Categorie di servizi di cui alla sezione II: Oggetto dell'appalto**  
**Direttiva 2004/18/CE**

<b>Categoria n. [1]</b>	<b>Oggetto</b>
1	Servizi di manutenzione e riparazione
2	Servizi di trasporto terrestre [2], inclusi i servizi con furgoni blindati, e servizi di corriere ad esclusione del trasporto di posta
3	Servizi di trasporto aereo di passeggeri e merci, escluso il trasporto di posta
4	Trasporto di posta per via terrestre [3] e aerea
5	Servizi di telecomunicazioni
6	Servizi finanziari: a) Servizi assicurativi b) Servizi bancari e finanziari [4]
7	Servizi informatici e affini
8	Servizi di ricerca e sviluppo [5]
9	Servizi di contabilità, revisione dei conti e tenuta dei libri contabili
10	Servizi di ricerca di mercato e di sondaggio dell'opinione pubblica
11	Servizi di consulenza gestionale [6] e affini
12	Servizi attinenti all'architettura e all'ingegneria, anche integrata; servizi attinenti all'urbanistica e alla paesaggistica; servizi affini di consulenza scientifica e tecnica; servizi di sperimentazione tecnica e analisi
13	Servizi pubblicitari
14	Servizi di pulizia degli edifici e di gestione delle proprietà immobiliari
15	Servizi di editoria e di stampa in base a tariffa o a contratto
16	Servizi di smaltimento dei rifiuti solidi e delle acque reflue, servizi igienico-sanitari e simili
<b>Categoria n. [7]</b>	<b>Oggetto</b>
17	Servizi alberghieri e di ristorazione
18	Servizi di trasporto per ferrovia
19	Servizi di trasporto per via d'acqua
20	Servizi di supporto e sussidiari per il settore dei trasporti
21	Servizi legali
22	Servizi di collocamento e reperimento di personale [8]
23	Servizi di investigazione e di sicurezza, eccettuati i servizi con furgoni blindati
24	Servizi relativi all'istruzione, anche professionale
25	Servizi sanitari e sociali
26	Servizi ricreativi, culturali e sportivi [9]
27	Altri servizi

1 Categorie di servizio ai sensi dell'articolo 20 dell'allegato II A della direttiva 2004/18/CE .

2 Esclusi i servizi di trasporto per ferrovia che rientrano nella categoria 18.

3 Esclusi i servizi di trasporto per ferrovia che rientrano nella categoria 18.

4 Esclusi i servizi finanziari relativi all'emissione, all'acquisto, alla vendita o al trasferimento di titoli o di altri strumenti finanziari, nonché dei servizi forniti da banche centrali. Sono inoltre esclusi: i servizi relativi all'acquisto o al noleggio, mediante qualunque mezzo finanziario, di terreni, edifici esistenti o altri immobili o relativi diritti; tuttavia i contratti finanziari conclusi contemporaneamente oppure prima o dopo il contratto di acquisto o noleggio, in qualunque forma, sono soggetti alla presente direttiva.

5 Esclusi i servizi di ricerca e sviluppo diversi da quelli di cui beneficia esclusivamente l'amministrazione aggiudicatrice per l'uso nell'esercizio della propria attività, nella misura in cui la prestazione del servizio sia interamente retribuita dall'amministrazione aggiudicatrice.

6 Esclusi i servizi di arbitrato e di conciliazione.

7 Categorie di servizi ai sensi dell'articolo 21 e dell'allegato II B della direttiva 2004/18/CE.

8 Esclusi i contratti di lavoro.

9 Ad esclusione dei contratti aventi per oggetto l'acquisto, lo sviluppo, la produzione o la coproduzione di programmi televisivi da parte di emittenti, e dei contratti concernenti il tempo di trasmissione.